12287 Shanghai 4 Sunday December 1938 THE EASTERN TIMES Published every morning including Sunday

時報

中華民國廿七年十二月四日
禮拜日
今日壹張半 國幣三分四厘
第一萬二千二百八十七號
內政部登記證警字第三二五號
中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

時報廣告刊例
上封面每次二百四十三元(計一百〇四字)
下封面每次一百八十元(計一百〇四字)
報名下每次念六元(計三十二字爲二行)
封面每行一元八角(計一百〇四字爲二行)
特長每行九角(計五十二字爲二行)
特短每行六角(計三十二字爲二行)
分類每行三角(計十六字爲一行)
紅標以下 長行每行三元(計一百〇四字爲二行)
題下 特長每行一元五角(計五十二字爲二行)
下 特短每行一元(計三十二字爲二行)
短行每行五角(計十六字爲一行)

招聘疋頭跑街
凡熟悉本市疋頭及染織整理業富有經驗暢曉英文願意應徵者請投函本報第一二一一號信箱可也

新出 清道人擬古畫冊
臨川李瑞清先生擅長書法尤精於繪事惟畫件極少不常此多見爲最得意之作尤爲神妙一冊定價一元二角
上海望平街有正書局啓

義對法屬北非有野心

法駐義大使提交涉

法義邦交突惡

英輿論對義大爲不滿認已構成挑釁態度

主首相明年停止聘義

◎羅馬三日路透社電、駐義法大使彭賽已奉命向義外相齊亞諾提出反對星期三日義衆院反法示威口號之抗議、聞抗議文措詞頗爲堅強、彭賽昨在四十五分鐘談話中、向義外相說明義國乃對法和好之一國、乃義政府竟使國會作垂涎法國土地之示威行動、法政府對之不勝惶惑、法國認義國對於都尼斯之要求爲荒誕可笑、絕無討論之價值云、此間法人以爲義國現擬倣德國所用恫嚇而收不流血的勝利之策略、但法人決不作甘受威脅之衆、

◎倫敦二日哈瓦斯社電、英國國會方面人士宣稱、英國政府或當向義大利國政府提出非正式交涉、俾就義國各報所進行之反法國宣傳運動、暨其所可加諸英義兩國關係之影響、喚起義國方面之注意、此項交涉、自當以極端秘密方式出之、此在英國外交界人士則謂、値玆張伯倫首相定於來年一月聘訪義國首相慕索里尼之時、義國各報竟乃對於英國之同盟國、出以此種表示、實已構成一種挑釁舉動、

◎巴黎三日哈瓦斯社電、義大利方面之反法運動、此間各報加以評論、仍復表示不滿、某某報甚且發出表示、謂英國首相張伯倫或當取消羅馬之行、法國政府或當召回駐義大使、

法義對此有所商談

倫敦二日哈瓦斯社電、法國大使考賓於本日午後訪晤外務部次官賈德幹爵士、當即就義大利國某某衆議員對北菲洲法屬都尼西亞發出表示一事、所引起之局勢、有所商談、

外長接見各國大使

巴黎三日哈瓦斯社電、外交部長龐萊於本日晨間、接見各國大使公使、內中有英國大使克拉克爵士、南斯拉夫國公使布利區、曾相與討論法國政府對於義國政府提出交涉情形、此外並接見法國駐南斯拉夫國公使勃魯傑爾、駐匈牙利國公使摩格拉斯、駐瑞士國大使亞爾芳、

法對德態度表懷疑

巴黎三日路透社電、今晨法國各報復聲明法人對於割讓法國寸土、必一致起而拒絕、若干報紙謂德國必爲義國計劃之一方面、此點實無疑義、數報社論批評里賓特洛甫氏之聘問、對於法德互簽「彼此不以干戈相見」之宣言之價值、表示疑慮、

英對義亦提出交涉

倫敦三日哈瓦斯社電、義大利國外交部長齊亞諾、前於上月三十日、在該國衆議院談及義大利民族天然的願望時、各議員對於法國、曾有敵視的表示、英國政府聞悉之餘、已向義國政府提出交涉、

英訪義外長有表示

倫敦三日哈瓦斯社電、英國駐義大使潘思動爵、定於本日午後、訪問義國外長齊亞諾、告以該國反法宣傳、若果繼續不輟、則張伯倫首相來年一月聘問羅馬之行、即因而感受影響、

義外長稱不負責任

巴黎三日哈瓦斯社電、此間消息靈通人士談稱、義國衆議院某某議員前於上月三十日開會時、發出反法表示之後、法國駐義大使龐賽、即於昨日午後向該國外長齊亞諾提出交涉、准答稱該國政府未便代各該議員負其責任、一切外交問題、惟有該國政府行、乃可作爲定論、至以衆本人在衆議院所發表之演說而論、法國政府絕無理由可爲不滿之處、

◎巴黎三日路透社電、聞義外相齊亞諾已通知駐義法大使、謂義政府對於星期三日下院示威事、不負責任、

義繼續反法宣傳

羅馬三日哈瓦斯社電、此間各報仍復進行反法宣傳、咸謂法屬都尼西亞地方義大利僑民、受有「不可言狀的虐待」、使者報並登有該處義國僑民若干人來函、據稱「義大利僑民、備受凌辱與野蠻的壓迫、數以千計、難以盡述、」

英德貿易談判結果

或將締成包括全世界市場之協定

◎倫敦三日路透社電、今日金融泰晤士報載稱、英德兩國之貿易談判、結果或將締成一種包括全世界市場之協定、兩國間非正式與說明性質的談話之進行、已歷若干時期、據現時所獲消息、英國始終堅持兩國之世界貿易、必須概括於任何協定中、惟德國則欲其範圍以兩國間貿易爲限、故本週之初、談話在實際上陷於停頓、衆料英海外貿易大臣赫德森上月卅日在下院發表關於各獨裁國貿易方法之演說、已使德方之態度稍有改變矣、

◎◎◎◎

英義會商懸案

即組聯席委員會

埃及亦將參加

◎羅馬二日哈瓦斯社電、官場方面宣稱、英義兩國即當組織聯席委員會兩個、會同負責整理雙方在非洲所保有之利益、尤注重㈠勘定兩國屬地界域、㈡促進英屬蘇丹義屬東非商務關係、㈢發展義大利帝國與不列顛帝國間經濟關係、此項委員會開會時、且當邀請埃及政府派遣代表參加、

東京憂慮被空襲

擬以日金一萬一千八百萬元

興辦土木工程計劃

◎東京三日路透社電、東京當局現正考慮以日金一萬一千八百萬元興辦土木工程計畫、其一部分目的乃在鞏固東京之空防佈置、其中有以一千八百萬元建一新支路、以減東京商業區交通之擁擠、以三百萬元建造地下避彈所五處、每處能容千餘人、以五百萬元闢公園二十四處、平時供人民休憩、有火及空襲時、供人民避入、以二千五百萬元重建最易起火之「危險區」一百八十五處、以一千萬元改良陰溝及食水制、東京遇空襲時最大之危險、厥爲火災、蓋房屋多以木建、自來水管與龍頭遠不敷用也、

日實施全國動員法

◎東京三日路透社電、政府今日決議實施全國動員法令第六第二十一第二十二條、已令全國動員委員會起草勅旨、按此三條規定、㈠防杜爭求[illegible]工、㈡年在十六歲至五十歲間之男子作職業登記、一共涉及一百三十六種職業、㈢航業公司當訓練水手

蘇日漁業談判

無顯著進步

下星期日將發聲明

◎東京三日同盟社電、日蘇兩國關於正式簽訂漁業條約修正協定之交涉、現由駐蘇日使東條與蘇聯外務人民委員李維諾夫在莫斯科進行中、李維諾夫關於漁業問題、曾對日方稱本問題現由蘇聯最高會議之外交委員會研究中、日外務省本擬於三日訓令駐莫斯科東鄉大使、與蘇方嚴重談判日蘇漁業條約問題、同時並發表聲明、斥責蘇聯方面之無誠意、玆因該問題性質重大、故謹愼將事、將發表日期延緩兩三日、大約在下禮拜好發表云、

德立將造成嚴重局勢

立外長已辭職

日耳曼人要求過奢

◎米美爾三日路透社電、此間日耳曼人要求過奢、衆料嚴重局勢將因之而起、日耳曼人對於立陶宛總理米羅那斯之最近宣言表示不滿、蓋米氏曾嚴令取消後之日耳曼人行動、已引起政府之憂慮、並謂米美爾自治當局與立陶宛政府間之誤會、使德立兩國之關係受不良之影響也、聞立外長羅索賴蒂斯已辭職、一般人認爲立陶宛方面難與反對德國之勢力、但閣員之更易、或將使其外交政策發生變化、

猶人一苦

公共場所不能進

◎柏林三日路透社電、今日柏林警察總監、公布禁止猶太人入此間、各公共場之條例、各戲院電影院舞場運動場包括在內、

英買美麥五十萬噸以上

◎倫敦三日路透社電、英國麵粉廠已完成向美購麥之談判、計所購之數量在五十萬噸以上、此乃空前之鉅額交易、若干方面謂、此種交易係代表英國國防中民食計畫而作者、惟廠商則聲稱純爲私人交易、廠商不過利用美國小麥剩餘甚多之機會耳云、英廠所購者、大都將於一九三九年一月一日以後交貨、故依據英美商約、可免稅入口、

德交際司長抵法

外長明日聘巴黎

法駐德大使亦將返國

◎巴黎三日哈瓦斯社電、德國外長里賓特洛浦定於本月五日率同機要秘書數人、來此聘問、該國外交部交際司長陶恩培、已於本日晨間十時十五分、搭乘火車到達此間、預事籌備、法國駐德大使古隆德、曾在里賓特洛浦外長首途之前、先行返國、

羅馬教皇病愈

◎梵蒂岡三日路透社電、羅馬教皇近患心臟病、現已痊愈、故今日照常見客、

天空慘禍

汎美飛機失事

◎墨京三日路透社電、昨日此間發生多年來未有之天空慘禍、汎美航空公司之飛機一架墜落山邊而起火、死乘客五人、機員三人、該機乃飛往南墨西哥者、出發後五分鐘、即告失事、

捷波新界線

正式確定

華沙二日哈瓦斯社電、據官方佈告、捷克波蘭兩國新界線、昨日業由波蘭與捷克國斯洛伐克自治省代表團簽訂議定書、正式予以確定、

西國民軍連扣英商船

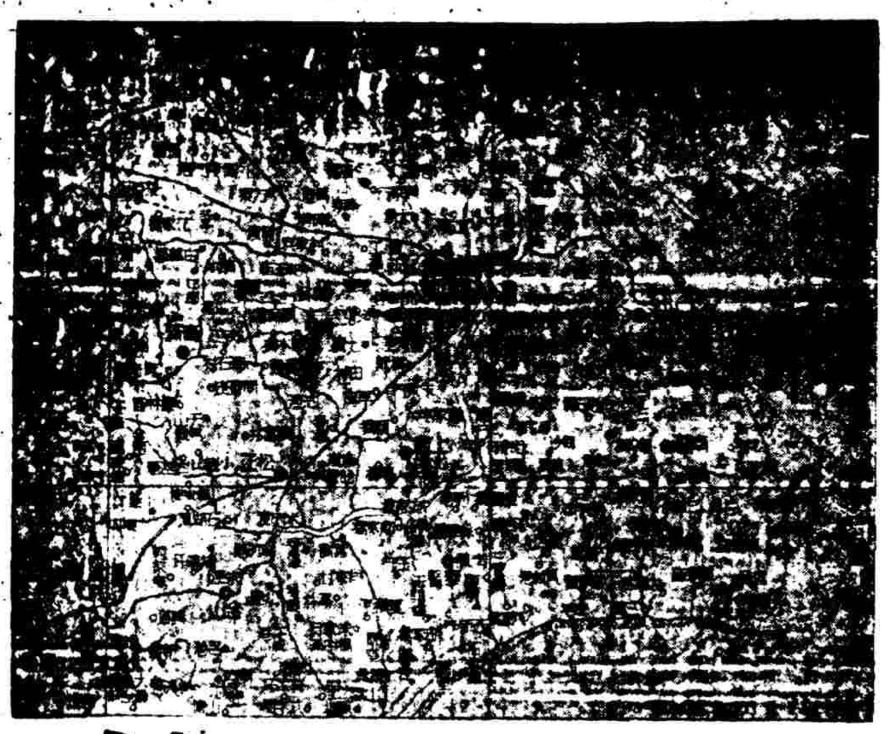
英草擬強硬牒文

倫敦各報紛紛刊載

◎倫敦三日路透社電、今晨各報、又紛載其外交訪員關於弗朗哥將軍在地中海搜查商船之消息、新聞記事報外交訪員巴萊特電稱、加第斯及其他國民軍轄下之海港內、現已扣留商船十餘艘之多、其中有爲英航業公司所租用者、或所載貨物一部份屬於英商者、抗議扣留之照會、雖在最近一旬中相繼送出、惟措詞較爲強硬之牒文則正在草擬中云、

◎倫敦三日路透社電、路透社探悉、英政府因巴爾瑪加第斯與休達三處扣留商船十五艘事、將向弗朗哥將軍交涉、因此十五艘船雖均係外籍船隻、然其中有裝載英貨者、

葉榭亭林張堰等處多逃難
游擊未動日先動
南浦攤



葉榭來人云、前日由閔行來日軍百餘人到葉榭、時人心惶惶、商店均急上行檔、日軍汽船到埠後、稍遲留即赴蕭梓廟、（距葉榭南六里許、）當被該處游擊隊丁錫山部截擊、一時槍聲拍拍、密如聯珠、至昨晨破曉猶未截止、浦南形勢近又突趨緊張、蓋一日上午、有日機一架飛往浦南上空偵察良久始去、及至前日（二日）中午、日軍一大隊約五百名左右、由閔行開赴葉榭登岸、隨後日海軍亦派小型兵艦四艘環繞葉榭鎮、時爲下午三時許、當與該處之忠義救國軍丁錫山部之特務大隊李啓[illegible]部發生接觸、惟華方因該處兵力單薄、即向四鄉撤退、當時日軍亦不敢深入、現止構築工事、有大舉繼續南侵模樣、而華軍亦已調集重兵、據守蕭梓廟亭林一帶、嚴陣以待、如果日軍繼續向南進犯、當有劇戰發生、昨日（三日）浦南之葉榭・張堰・亭林一帶之富有者、又復大批避滬逃難、深恐重演戰事、行駛南黃浦之航輪昨晚到滬時極爲擁擠、

青浦日軍 深長游擊

青浦來人談、上月底該處日軍因知游擊隊勢力蔓延擴大、無地不到、托維持會長李某、函游擊隊佔領區域、擬見曾受如團長、訂一和約、內分二點、㊀以後雙方相見時均須不加殺害、㊁日方所經營之商輪、自上午四時至十二時、如有行駛至游擊隊佔領區域內者、當不能加以攻擊、且任游擊隊納取稅費、再則下午一時至七時、游擊隊方面之商船、如有行駛至日方佔區內者、日方亦可收取稅費、李某並聲明日方所提二項條件、並無惡意、曾團長見認爲尚稱公允、一口應承、並聞已於本月一日起履行、此殆日軍威於兵力不敷一時權宜之計、（本劍）

○○○

外交上側重歐美
蘇俄關係 孫科等宣揚之下尚多顧忌

○重慶三日路透社電、據消息靈通之華人各界稱、中蘇邦交固仍親善、然據現象觀之、中國專顧求援於英美與歐洲之數國、而不欲求之於蘇聯、此可以建造短波無線電播音台一舉爲證、蓋此台之建造、志在播送消息至歐美也、

蘇聯切欲與中國敦睦交誼、而使更形密切、俾藉維持穩固之中國爲緩衝國、以固其與日接壤之東陲、蘇聯覺中國政治狀況殊形複雜、若苟操切行事、則結果恐與所期望者相反、故祇以有限度之助力給予中國、一面與國民黨中之親蘇派敦睦友誼、此派目前所握之政權並不強大、而在中國民衆中宣揚蘇聯願多盡力、此種宣揚工作、現多由中蘇文化協會爲之、其會長爲立法院長孫科、路透訪員探悉此種努力現已大獲成效、中國學生現需求俄文課本者漸衆、蘇聯電影亦在國民黨掌握之區域內廣事開映、此項影片由蘇聯電影亞洲輸送機關輸送至各省都會、蘇聯之勢力、雖有此種展開之象、但中國政府負責各界以爲蘇聯在華之勢力、不宜擴增、蓋恐蘇聯提供對華更大之援助、必附有條件、若予接受、恐將危及國家之安穩、

粵中克復太平場

○翁源三日電、從化以南、太平場日軍一再補充然連日傷亡慘重、一日晚華軍正面向日軍猛攻、右翼伴攻牽制、而以勁旅向日軍之右側抄擊、一舉將太平場克復、「按太平場距廣州僅八十里、

○翁源三日電、廣州河南近郊、華軍游擊隊活躍、三十日晚襲擊河南鳳凰岡之日軍、死傷日兵十餘人、

○四會三日電、今晨拂曉、三水日軍砲擊馬房、華軍沉着應戰、日軍不得逞、午後砲聲已止、現雙方仍隔河對峙中、

○龍門三日電、惠陽七洞一帶華軍、連日襲擊惠陽

○香港三日電、佛山西南、九江、原有我自衛團據守、日軍自佛山來攻、砲火猛烈、我自衛團於抗戰一晝夜後、援軍不繼、自動退出、

○重慶三日路透社電、桂林現日受日飛機猛轟、房屋被毀者約六百所以上、聞城中主要街道已成荒墟、城中居民約六萬人、

○香港三日電、日艦十艘、在海南島四周之海口七星新安檢林等港停泊、並不時砲轟沿岸鄉村、法艦一艘現正巡島游弋、

湘北日似取守勢
軍隊調動未停 飛機繼續亂炸

○長沙二日電、一日晨有日軍千餘由岳陽西向塘移動、內多僞軍、又一日晨犯九嶺之日軍係第二十師團中田聯隊、該日軍之進犯、一面固爲試探性質、一面或係掩護換防、

○汨羅二日電、新牆河今仍無戰事、[illegible]車站之日軍現又加強工事、除埋設地雷外、并架鐵絲網、有久守意、

○平江二日電、九嶺方面經一日晨一度砲戰後、二日又沉寂、華軍陣地在前石之百塘壁、二日到日軍千五六百人、企圖未明、二日晨向華軍發炮數百發、日戰車多輛及步兵亦沿公路來回活動、經華軍奮勇迎擊、悉數擊退、

○長沙二日電、寧鄉今遭日機兩次轟炸、毀民房數十棟、北門外燃燒歷兩小時之久、平民死八人、傷十餘人、

○常德二日電、一日晨日機五架飛至常德[illegible]、在大西門投彈六枚、北門投五枚、[illegible]

黃陂滿

○江西吉安三日電、日機九架、今晨侵入本城上空、在太平橋一帶投彈五六十枚、多落荒郊、並無損失、

○常德三日電、據報原駐岳陽一帶之日軍第九師團、經華軍迭次進襲、大部潰散、日軍近在新堤收容該師團潰兵、已有一部在該處集合訓練、並由岳陽方面日軍、現改編爲木師團增援、

鄂西雙方對峙 隨縣一帶

○安陸二日電、鄂西隨縣之日軍仍在東岸、現無變動、似成膠着狀態、皂市市內駐日軍百餘人、距市以西七八里之公路兩側有日軍五六百人、

○常德三日電、鄂西皂市之日軍近向東撤退、

皖南克復兩地

○南陵三日電、灣沚西南之馬家園及石人亭、已於三日午相繼克復、紅楊樹日軍增至五六百人、刻雙方正在激戰中、

皖南反攻順安 開始接觸

○青陽三日電、華軍反攻順安鎮之部隊現已陸續到達小橋附近、已展開前哨戰、血戰日內即將爆發、

普陀山擊退日艦

○寧波一日電、二十九日下午三時、日艦一艘駛普陀洋面、放下汽艇[illegible]、

○金華三日電、上月三十日犯華軍普陀之日艦一艘、一日晨又回泊原處、似有再度登陸企圖、

○象山三日電、上月廿八日下午、[illegible]

日將負傷歸國

○東京三日同盟社電、三宅俊雄陸軍中將在廣州戰役中負傷、乃於三日午後二時廿五分、到東京車站後即入牛込第一陸軍病院

殷家滙爲國委 明令發表

○重慶三日電、國府三日令、[illegible]

○○○○○

八珍湯

萱慶小姐

阿巧跑來告訴我
女人吃了八珍湯
調經種子功效大
對門少爺虛癆病
小便不通好難過
以爲男女差不多

小六子的老爸爸 李阿毛題

六四　上海中西大藥房

人造自來血
與各種食物補血力量之比較

五洲大藥房出品

華北我形成前線
各區域開拓成功 僞軍多陸續反正

○垣曲二日電、記者於日昨謁見衛司令長官於某地軍次、叩以廣州武漢淪陷後我軍今後作戰之意見、衛氏坦然告曰、我國此次作戰不可以列強武力均衡之歐戰相比擬、亦不可與明季之倭患相並論、此次在戰略上我乃以持久戰消耗敵人爲原則、故城村鎮之得失不足爲戰後之評價、機動靈活、消滅敵人、實爲我作戰之綱的、因敵兵源有限、物資已竭、故我依此而決定作戰對策、奠立必勝基石、實爲至當、現敵愈向南進、我亦趨敵之後向南跟隨、一方並愈向北開拓、近如冀魯豫察綏熱河、遠如遼寧錦州、均已入我囊括、長城南北我縱橫敵之後路漸成前線、敵前所卵育之僞軍與漢奸近已次第反正、近三月來、查敵戰死者三萬餘人、長江一帶戰死卅四萬有奇、凡此皆敵潰滅之預兆、晉敵搜輸足爲明證、旋衛氏復告以晉敵曰三度進犯垣曲（按垣曲在晉豫交界黃河北岸）失敗後、敵勢大挫、近雖有小騷擾、我軍決爲收復華北留此最後根據地並作豫陝之屏障云、

晉南日改守勢

○洛陽三日電、安邑運城風陵渡等處之日軍經我軍連日掃蕩、受創甚巨、近正增加工事、準備死守、

晉北戰事又烈

○垣曲三日電、晉北五台以南近日雙方戰況轉趨激烈、平定昔陽狼峪之日軍千一百餘人、廿九日分三路南侵企圖合擊上坑龍泉、與我軍某部接觸、激戰二小時、斃日軍四十餘人、同日壽陽合流王家莊之日軍千人分向黃坡「壽陽南」進犯、現仍對戰中、

我軍入綏急

○西安三日電、傅作義部下何柱國・門炳岳・石玉山等所部約五千、上月底由山西北部之河曲保德渡黃河而入綏遠、佔據包頭市以南要地東勝、日方對於形勢緊急、正由山西大同方面趕派援軍前往、一面並派飛機轟炸東勝、（按日前電訊、綏北百靈廟因陽亦有我軍伏擊、可與此路軍隊形成一線、夾擊包頭薩拉齊後東趨歸綏）

國聯協助防疫 續辦一年

○日內瓦一日哈瓦斯電 中國政府[illegible]

王正廷回國 贊成抗戰到底

○香港三日電、王正廷由美回國、在港晤記者、謂余無意見可發表、僅知吾人應一致堅持抗戰到底而已、有詢以美中立法問題者、王謂美中立法有其優劣之處但余個人則不置可

上海救濟難民 行政[illegible]動

[illegible]

中華慈幼協會 遷至重慶

○重慶二日電、中華慈幼協會全部職員已由港會同幹事[illegible]

上海特寫之卅三（羅丹）
觸法求入獄
奇人朱玉清訪問記
事前與事後的種種

「誰願做強盜」、我們曾經和幾個朋友討論過這樣一個問題、上海是萬惡的淵藪、青年們意志薄弱些、或沉迷於賭博、或浸淫於女色、弄得傾家蕩產、無以爲生、於是干冒法律、挺身走險、去幹強搶的勾當、構成這種罪惡、還是基於社會組織的不健全、我們對這般自甘墮落的人、是無可予以原諒、等到身繫縲絏、悔之已晚、眞是「一失足成千古恨」了、可是我們也不可一概而論、做強盜固然是罪大惡極、然而在這社會裏、爲了凍餒而犯法、就覺得其情可憫了、

最近本報新聞欄裏曾經有一段爲了生活的驅策而路刦、奇怪的是他搶了人家的東西、並不逃跑、等待巡捕來、情願進獄牢、去吃官司、他爲失業、不忍坐視堂上雙親和嬌憨稚子的受生活的煎熬、精神上受深刻的刺激、謀生旣無能、自殺無勇氣、於是預備觸法求入獄、解決眼前的艱困、有人說、難道家中的老小任他去餓死麼、這內心的痛苦、眞是不能以筆墨來形容、這是目今社會上的一個絕大問題、筆者不辭跋涉、親去訪問這幕背景慘慘的悲劇主角——朱玉清、我們希望喚起一般辦慈善事業的注意、在孤島上僅多類乎這一般的失業群啊、

在一間

小小的臥室裏、黯淡燈光下、筆者說明了來意、他便把從逃難來上海、一直到封案發生後以及現在的生活情形、說得很詳細、現在把他記錄下來、下面是朱玉清的談話、「生活的束縛、能驅使人們走上消極的路、我眞的要做強盜嗎、不、決不、我很懊悔我幹了社會所不容的舉動、雖然我並沒有搶刦的原意、僅僅想闖進捕房去、讓我少受些刺激、可是我的生活史、留下了一個絕大的不名譽的污點、父親已經五十七歲了、不能工作、從前他也開過醫園、因爲不懂做生意的經絡、虧本閉歇、好容易我找到了職業、在杭州望仙橋阜泰藥材店裏做一個夥計、每月薪水是二十元、老式商家的薪水、是一底一面的、每年也可得五百金左右、家中有父母妻及三個小孩、一家七口、也頗融融洩洩、足堪溫飽、因爲杭州生活程度比較低、除去了家庭中開支、還有餘剩積蓄、想不到「八一三」滬戰爆發後、杭垣也淪陷、溫暖的家、燬於砲火、於是合家逃難、輾轉到上海、地陌生疏、擧目無親、朋友們也同病相憐、不能帮助、

艱苦地

維持了半年多、眼看是典質度活、天氣漸漸冷起來、小孩子們身尙無寒衣、眞是吃盡當光、饔餐不繼、無異人間地獄、妻子受不住貧困、竟拋却了三個小孩、假借岳父做壽、一去不來、杳如黃鶴、小孩子最大的八歲、第二個三歲、還有一個只有二歲、天天啼飢哥母、看看眞也可憐、我的精神上刺激得太厲害了、做小生意缺乏資本、眼看雙親日坐愁城、行將坐以待斃、曾經二次投捕房請求入獄、希冀脫離開慘慘環境、明知這也是下策、但當時也只求眼勿見爲淨吧了、豈知捕房不肯收留、他們說、你沒有犯罪、跑來坐牢算什麼、旁邊有人說、要犯罪最便當、你去把大公司的玻璃窗打碎、或者到公司裏去偷東西、都可以入獄牢、於是我的思想有些

錯亂了

其時我只想進牢獄、顧不到一切、引起了觸法的動機、可是再想想、把大公司的玻璃窗敲碎了、還不是給外國人多賺一筆錢麼、到公司裏兜了一個圈子、擺得琳瑯滿目、隨處可以順手牽羊、躊躇了好久、總是不能落手、大概在八時左右吧、家中的夜飯米還沒有着落、邊思邊走、走到貴州路口、看見前面走過一個摩登女子、（按即唱申曲的許彩仙）嫋嫋而來、不知怎樣、靈機一動、鼓足了勇氣、搶上一步、把那女人手裏的皮包搶了過來、可是我並不逃跑、神經麻木了、呆呆地站着、那女人也並不叫喊、她把皮包中僅有的一元二角給了我、她說、還有一隻手錶、你要也拿去吧、我說、一切都不要、你去喊巡捕來、皮包可還你、走路的人漸漸地聚成了一堆、有一位洋裝先生說、這個人神經錯亂、也有人說我強盜做不來、後來巡捕來了、在人聲嘈雜中、把我帶進了捕房、我達到了目的、心裏倒清醒一點、後來解公堂、審判官審明了案情、庭上的律師們湊集了二十二元給我、叫我去做小生意、眞慚愧啊、我伸出罪惡雙手去受這金錢、回到家裏、最

要緊的

事、替母親贖出了棉衣、母親問我錢從何來、我瞞着說從朋友處借來的、一直到現在、年老的娘、猶未知我曾作此社會所不容的勾當、母親是要面子的人、假使曉得這件事、必將氣死、爲了遵從律師們的囑咐、於是我開始做小生意、早晨賣黃豆芽、下午販桔子、因爲秤棒不懂、做小生意又無經驗、第一天黃豆芽賣完了、回到家裏、把銅錢一盤、結果虧去了三百七十文、現在每天可以賺四角錢、只夠一家果腹、房錢還欠三個月、清夜捫心、還是想不下去、所可慰者、一家六口、無飢餓之憂耳、唉、我總希望能夠得到上海慈善家的援助、賜到一個比較可靠的職位、使老親稚子、得無飢餒之憂、一切還望先生們呼籲……」

我聽了

朱玉清長長一篇的生活掙扎史、心上像壓上一塊重石似的、這是目今社會上一個最重要的一個問題、所謂「老弱者流溝壑、少壯者挺而走險」、筆者假貴報篇幅、希社會慈善家予以深切注意、極力設法救濟、則失業者幸甚、社會幸甚、

父子醫院

專治		診例
梅毒	白濁	門診六角
下疳	橫痃	上午八時起
血淋	白帶	下午七時止
肺癆	疥癬	星期照常

院址上海法租界寧波路六四號　電話八二三五七

醫師 余雲　院長 孫玉成　醫師 張祖蔭

（備有清潔病房專收內外各科病症）

（住院地址[illegible]路九百八十號　電話二二四三八）

本院X光檢查心肺每次一元

軍警人員合股 兩輪在甬被扣

最近浙省最高軍事當局、因迭據各方報告、甬防守司令部職員、對於行駛各口輪隻、有利用權威合股營私情事、故除將王司令韓免職外、對原有行駛各輪、一律須重行登記、以資調整、所有前准駛濟寧波之美達・新祥泰等輪、亦均暫行禁阻入口、美商美茂輪及衛商發德輪、聞亦經核准由定海鎮海至寧波、茲據報該兩輪亦有軍警人員合股在內、故業於日前在甬被扣、嚴行澈查、

南市與租界間 輪渡停駛

南市市民、往返租界唯一捷徑、向賴南碼頭對江渡船、換乘浦東南碼頭之南匯丸小火輪至新開碼頭、因人數衆多、該輪復兼濟浦東周家渡、營業甚佳、獲利頗鉅、爰爲獨攬航權之日清公司注意、於昨日起、另派輪船諾我方之市輪渡小輪兩艘、而爭奪南匯丸航線營業、詎意由南京路外灘十四號碼頭、載客駛往浦東南碼頭時、竟被駐軍禁止登岸、仍駛返原處、暫告停駛云、

漢口郵滙暫停

上海郵政匯業局頃接得漢口郵政局報告、謂該處自淪陷後、因匯款者鮮少、無從兌付、故已通知各地郵局將匯往漢口・武昌・及湖北東部匯款暫停匯往、上海郵匯局據報後、已於昨日起停止收寄匯往漢口等地匯兌、惟漢口匯往各地者、則仍照常暢達、

被焚棚戶 協會救濟

上海難民救濟協會、對滬西被焚棚戶、正分別進行救濟、除曹家渡五角場被焚棚戶二百餘戶、業經查明災情、於昨日派吳廣智・張文華・朱寶田前往施米外、又小沙渡路底藥水弄被焚棚戶、亦於昨日由該會事務處派唐鈞侯・丁久之前往查勘、經查悉該處被焚草棚四十餘間、被災約百餘戶、老幼五六百口、此輩多數係江北籍、平日從事拉車肩販謀生、殊爲苦楚、聞協會擬即予以救濟、

滬糖雜貨 提收難民捐

滬糖雜貨業同業公會、議決自本月十一日起、凡有提單或棧單向棧提糖者、須先向該會繳納難民救濟費每包國幣三分、填給收據、在提單或棧單背面加蓋該會代收救濟難民費已訖圖章由經手人簽名、始得持同提貨、按月報由難民救濟協會暨總代收銀行、該會已將上項議決辦法、分函上海市商會及救濟協會備案、

估衣業劉炳祥 壽儀移振

本市估衣業領袖劉炳祥、平日樂善好施、前日爲劉君創業二十週紀念、適逢四秩壽慶、各界親友、紛往祝賀、劉君鑒於難民生計困苦、特將壽儀移賑、即昨日將該款三百元、託協會委員張德欽轉交協會矣、

難民區電話割斷 饒神父力爭恢復

南市難民區籌辦事處、本置有電話一具、號碼爲八〇〇五〇號、以便與大陸商場之辦事處隨時接洽、不料爲日駐軍所忌、以爲區內消息、均因此外洩、故於昨日派兵前往將電線割斷、旋經饒家駒神父得悉、乃往阻止、並向日總領館及日軍部提出交涉、以後不得再有同樣事件發生、日方業已接受、並即於是日令工兵仍予裝好通話、

中華聖公會 慈善市場
半天的努力
青年男女教友熱心服務 難民得實惠達二千元

昨天天氣很好、恰巧是一個星期六、工作了一星期的人們、下午都要偸閒半日、到馬路上來「溜達」「溜達」、南京路一帶、尤其是擠得人山人海、在南京路廣西路轉角的大新公司門前、有一塊廣告牌、上邊寫的是「中華聖公會爲救濟難民之慈善市場」、於是有許許多多的南京路「溜達」者、被這塊廣告牌所吸引、而跑進了大新公司的玻璃門、

慈 善市場、在大新公司四樓、是中華聖公會爲上海各堂青年團契聯合會所舉辦、會場門口有張小桌子、一位先生坐鎭在那裏、專事出售代價券、券面額計分二角・五角・一元・五元四種、入場不用入場券、但起碼要持有二角代價券一紙、方可入場、雖則每一位入場者止少要化費兩毛錢、然而急公好義的人到底不少、聖彼得堂・聖保羅堂・諸聖堂・救主堂・四禮拜堂教友預先推銷的代價券也眞努力、結果一座不十分小的會場、是全擠滿了人、

入 了會場、第一映入吾們眼簾的是金陵服務團難民所的出品、金陵服務團是首都金陵女大留滬的校友和同學所主辦、金陵女大已西遷入川、在滬上寄讀他校的同學和校友三十多人、不願意在這大時代中將服務和求學剩餘的一點精力投閒置散、組織了這個金陵服務團、爲難民服務、人數少、力量當然不會大、精神可是挺好的、他們的難民收容所裏出品、有洋蠟燭・絨線衫・老布鞋子等、將難民所裏出品賣了錢、救濟難民、有人說這叫「蜻蜓吃尾巴自吃自」、吾說不然、這像駱駝過沙漠、縱然沒有水、沒有草、牠能用自己駝峰裏所儲藏的養料來接濟自己、安然渡過艱難的環境、中華民國的國民、都是任重致遠、不怕任何艱難環境的駱駝、在這裏是充分表現出來了、任何艱難惡劣的環境、你來吧、不要嚇人、我們駱駝式的中國國民、是根本不懼怕的、

跑 過了金陵服務團難民所出品的長檯、是賣日用品和衣著的地方了、長檯上堆滿着電木碗和衛生衣褲等、長檯裏的牆壁上、掛滿整整齊齊的繡花衣罩、紅色的金魚、黑色的五爪金龍、顏色很美麗、手藝很活潑、這天來的洋善士也很多、中國的國民、因爲擁護正義而變成了難民、這應當可以得到全世界愛好正義者同情和援助的、大約便是給會場裏繡貨、壁上這些美艷的刺繡、而又愛好正義的洋善士們那一班既愛好中國藝術、所預備下的吧、順次下去的是聖彼得堂和化粧品部、西風一起、「什麼霜」「什麼膏」之類的東西便變成了日常必需品、化粧品部裏最多賣的是「什麼霜」「什麼膏」的瓶子、太太小姐買幾瓶回去、就是既助賑用、又助善舉、化粧品的下面是玩具部、玩具部裏有土製的小鳥兒、有木製的鴨子、有「洋娃娃」的祖爹「洋老老」聖誕老人」、更看過去、是傢具部了、傢具部裏有飾織品、有關家庭所主持的聖潔用品社、各種飯碗和熱水瓶等東西、聖潔用品社的出品、上面有關於基督教教義的字畫裝飾、這是一個特點、結末兩部是字畫和聖經、字畫部中以杜就田君的字、金少梅君的畫爲多、在聖經部後面、

打 從金陵服務團難民所出品部、到聖經部、都是依着那座長形市場的牆壁排列的、在市場的中間、圍着兩根大柱子、還有一座口字形的長檯、這裏是陳列着糖菓食品和汽水・溜冰鞋等運動品的、所有服務全場的經理・招待員・糾察員以至售貨員、除聖彼得堂・聖保羅堂・諸聖堂・救主堂・四禮拜堂的男女青年教友外、還有滬江・聖約翰・東吳等各學校的男女同學協助、

市 場自下午一點鐘開幕、到七點鐘閉幕、貨色以食品的銷數爲最好、六點鐘過後、長檯上的貨色已剩得一點點了、其他部份還有多餘貨色的、售貨員爲推清底貨起見、盡力傾銷、「阿要買一枝紙花吧、只要兩角洋鈿好哉」「先生請拿個洋盤帶仔轉去吧、價鈿便宜來些」哩啦哩啦、奔來奔去、比在做禮拜時候唱贊美詩還要有勁、爲難民份上、都出幾身汗、他們是不在乎的、

經 理是一位出身於東吳法學院的周宏光律師、他告訴我說、這許多服務員、有好許多是沒有用飯便趕了來、直至閉幕沒有吃過東西的、這種視人溺如己溺的博愛精神、眞不愧是基督的好徒弟、慈善市場半天的結果、賣出代價券四千餘元、因爲貨物多數是批發來的、要去掉成本、可以捐助難民的、約有二千元之譜、爲難民募得二千元的款、這成績已是很好的了、（春草）

海國春秋（一一六）

馮玉奇著

第二十四回

東施效顰、但較諸一般研究跳舞、研究雀牌的青年、我以爲是勝過多多了、說到這裏、巧兒跑來、報告廚房裏飯已開出、花穠點點頭接着笑道、我不過代大衆回答話兒、你們如再喊我肚長、肚長吃好飯、我便脫離責肚丁、兩花柳笛聽得、把舌頭伸出了縮不進去、小魯一見哈哈笑道、天什麼立時的又這樣熱起來、不然又何用伸長了舌兒呢、雨・笛兩人知是嘲他、都要不依、衆人笑一陣、鬧一陣、方才沒有事、淑貞見今天用的、都是高高的銀製餐碗、計十大碗都有蓋兒蓋着、那肉類第一碗兒不會放過外、[illegible]

[illegible] 精巧、又乾淨、可是沒有酒、小魯道、宴歇做完了時、我請你們吃一個挺大挺大的松花蛋、你們吃了、須留心脫下了要兒、這個松花蛋、足足有二十個人、還吃不了他、而且一定要下雪天、祇少有十個人吃才有趣、柳華香琴給小魯說得這樣好玩、因笑問道、是個怎樣做的呢、小魯道、這松花蛋的黃兒、是人造了變爲天然的、說起來很長、恐來不及、我此刻肚裏正餓、請兩位妹妹原諒、我等一回告訴你吧、淑貞道、小魯兒又要賣關子、我是不要聽、那時巧兒恰立在一旁添飯、小魯便問道、二少奶的頭疼、好了沒有、巧兒道、好一些了、方才蔡公館裏電話來、說今天是他家供祖、叫二少奶回去一趟、二少奶剛已告訴老太太先回去了、叫我同二少爺說一聲、也許今晚不轉來呢、巧兒說一句、花穠聽一句、小魯把頭點點、[illegible]

宏明和尚 今午舉殯

[illegible]

吳秋濤太夫人 彌陀寺開弔

無錫望族吳秋濤先生、歷任全國典業同業公會主席委員、兼上海市典業公會主席、平日樂善濟貧、爲人和藹、此次先生之太夫人病逝滬寓、昨日爲五七之期、假座新閘路彌陀寺唪經開弔、到有海上聞人數百人、各界所送輓聯誄祠甚多、如有輓云「有子商場稱健將、歸眞蓬島偉慈雲、」「福壽此全歸顧遍地烽煙最好桃源惟物外、幽明今永隔恰滿天風雨[illegible]」

一封來信 否認城隍遷移

[illegible]

更新舞台 將有新貢獻

[illegible]

中西大藥房 支店將開幕

[illegible]

保護肌膚佳品 美容霜一品香

[illegible]

高橋夜變 流彈傷孩

[illegible]

吃喜酒回來 途中遭剝刦
滬西發生三盜案

昨日下午九點鐘、有住居滬西小沙渡路明福里二十一號之陳少堂、應召往滬西新花園赴其友人之喜筵、歸來時行經康腦脫路公共汽車公司車站對面荒地上、突遇四盜、三盜執有手鎗、將陳身穿之馬褲呢大衣一件及身畔財物、共值洋九十六元、一併刦去、嗣經陳投報捕房、由探陳壽山馳往調查一切、歸報核辦、

昨日下午六點二十五分、滬西昌平路西摩路附近無號鄉房婦人龐金氏家、突被六盜侵入、一執手槍、刦去法幣等共值四十五元、嗣經戈登路捕房得報、立由華探目劉振綱等馳往兜捕、盜已無蹤、

又特赫司脫路通安里二十七號、昨晨八點五十分、突有四盜自後門闖入、三盜執有手槍、首將婦人姜彭氏驅入客堂後、由一盜在樓下把風、兩盜則逕登樓上、將姜彭氏之弟彭阿鳴及同居婦人金氏驅入亭子間、刦得永安公司購得之獺皮大衣一件（値洋二百元）、現洋八十九元、及其他物品、共値三百二十九元、搶劫而逸、嗣經姜氏等報告戈登路捕房、由探夏書堂馳往調查一切、以憑緝、

外灘喪一命
兩處車禍

九江路外灘、昨晨七時許、忽有一年約四十餘之中年男子、因欲穿越馬路、適有英商電車一輛、疾駛而至、不及煞車、撞倒於地、腕傷頭部、嗣由華捕到場、抄錄司機號碼、一面將傷者車送醫院、因傷重抵院即死、事後捕房探員在死者身邊搜出字條一張、上書元利輪船字樣、

昨晚九時許、新閘路溫州路口有八三〇一號黑牌汽車將一行路男孩名吳天生（年十四常熟人）撞倒、軋斷[illegible]、經巡捕趕到、送入醫院、

倍利看自來水筆

筆管透明　墨量顯然

君如用倍利看自來水筆、則筆中墨量之多寡、可不再分神注意、因其筆管透明、墨水之量、常時顯然可見、何時加墨、一望而知故耳。

倍利看自來水筆、色澤有種種之多、筆尖粗細均備、適於各種書寫用途、用以送禮、尤爲十全十美之珍品。

五大特色
（一）墨量顯明
（二）無橡皮膽
（三）不漏墨水
（四）不污紙張
（五）筆尖粗細均備

可向上海新新公司選購

Pelican

H(1)

南京路石路北

杭州商店

大批運到 應時土產

妙香糰子　紹興魚乾　家鄉南肉

杭州醬鴨　紹興糟雞　肥大板鴨

◆每盒三角◆

電話九四六〇八

上海著名攝影家何佐明君主辦

何氏電影攝影社

今天下午二時開幕

●地址 霞飛路巴黎大戲院東首霞飛市場內十號

敬請 白虹 張琬 夏霞 牟菱 李英 胡蝶 諸大明星 參加剪彩

全部裝飾富麗堂皇　敬備茶點　恭請光臨

開幕期十天內各種美術照相照碼八折

廣東洗種福堂

河南路四馬路口第一家

白鳳丸

腎精片

猴棗散

電話九五四一〇

預防時症……天花……白喉

近日天寒風緊、加之空氣乾燥、故天花白喉等時症大見流行、此類病症係從空氣傳染、而喉頭鼻腦等呼吸道乾燥失潤者、尤易被侵襲。服用「羅威水菓鹽」、能使內熱清除、大便通利、永無喉乾舌燥等症、時症自不易侵襲、故預防時症、除履行種痘等手續外、應早晚服用「羅威水菓鹽」、「羅威水菓鹽」爲上海中法大藥房發行、各大藥房均有經售。

長命牌 維他賜保命 補丸 補針

荷爾蒙製劑中之權威

主治
神經衰弱 腰痛背酸 腸胃失調 陽萎
遺精以及咸陰虛等症

非常有益於

甜酣睡眠

韋廉士醫生紅色補丸

失眠患者爲數滋多或則輾轉反側未能入睡或則一覺醒來胡思亂想或則終夜睡眠晨興疲倦

但無論失眠之症狀如何其爲神經不寧營養不足則一也

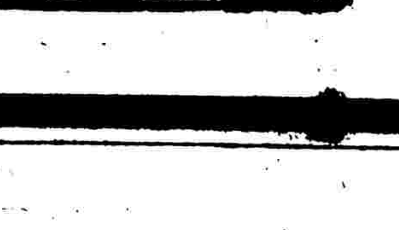
夫營養神經者血也故其病根全在血虧因血液太薄太少不足以滋養神經斯神經因饑而衰弱

但服世界馳名補血健腦品 韋廉士醫生紅色補丸

以增進血液之質量則神經自強而酣甜眠睡亦不求而自至矣君若眠睡不佳今日應即開始一服 韋廉士醫生紅色補丸

補血健腦其結果當使君欣慰無既且此丸不僅善治失眠凡由血虧而起之各疾如胃呆食滯肌膚削瘦面無血色未老先衰風濕痛尻系痛腰肌痛腦系痛癱瘓後虛弱或其他消耗病後不易復原以及婦科特症皆已屢奏神效

各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶法幣一元五角六瓶八元郵力在內



●國民政府衛生署許可證成字第六二五號●

中社炸傷兩人

中社 炸 「用以殺人的」「香煙罐」 傷 帳房 練習生 兩人

鄭志旭傷較張安庭尤重　僥倖之收件人三禮拜未來

威海衛路六百七十四號中社、昨晚七點半、二樓帳房內忽起轟然巨響、即有二人倒臥血泊中、該社茶役等聞聲集視、則見地上兩人、一爲該社帳房寧波人鄭志旭、年二十八、一爲練習生張安庭、年十五、鄭受傷甚重、其右手已炸去、頭部亦受重傷、神志昏迷、僅有微弱之呻吟聲、張安庭所傷亦係頭部、較鄭略輕、尚能言語、始知頃間之巨響、實係一香煙罐爆炸、靜安寺捕房由中社通知後、除立召救護車往將兩傷者車送同仁醫院醫治外、一面即由華副探長唐子鴻、探員王玉彬及西副探長鐵而登馳往調查、旋悉該圓形香煙罐、係在三星期前、經人送至該社帳房、囑交某社客者、當時該罐上書有收件者姓名等、惟以所書之受件人已離去、故暫由帳房間保存待領、初期收件者必能回至該社領取、詎至昨晚仍無人前往、帳房鄭志旭好奇、乃思啓視該罐所裝何物、不知如何觸及機鈕、轟然爆發、蓋該香煙罐內儲炸藥、實一凶器也、而鄭不察、致被炸受傷、目下生命迨已無望、張安庭經過良好、可無生命之虞、

[illegible]

自縊之屍待領

[illegible]

註冊 商標

活性酵母製劑

開胃強身新藥

寶壽春 六週紀念 大贈送

開胃強身·整理胃腸·治療脚氣及皮膚病·

「寶壽春」發行六載備受各界愛護樂用今當六週紀念之期特別大贈送一個半月（自十一月十五起至年底爲止）用答歷來惠顧諸公之盛意凡購三百片裝一瓶者附贈五十片裝一瓶多購多贈依此類推價目照舊祗限本埠藥房（外埠藥房及其他包裝粉劑等均無贈送）機會難得欲購從速

上海新亞藥廠製造

本埠藥房均有贈送

香品中之二喬

美人脂粉、相得益彰、自古已然、於今益甚、三花香霜、潤膚添嬌、三花香粉、敷面增秀、有霜爲底、則粉勻附持久、以粉蓋霜、則霜融和無跡、於是香豔襲人、盡態極妍、而美容之能事畢矣、

美商三花公司

銅雀春深鎖二喬

三國時孫策周瑜攻皖、獲之得橋公二女、美艷花貌、皆國色也、策納大橋、瑜納小橋、世稱二喬、

RICHARD HUDNUT

擒盜 滬西茶樓

桌上竹籃底下藏軍火

搜出：炸彈手鎗等數種

戈登路捕房華探長朱漢坡、前晨十時三十分、偵悉勞勃生路馬白路附近老虎灶茶樓內有盜匪多人、在樓下等候同黨圖往某處搶劫、遂偕同西探馳往、拘獲江北人何洪乾·蔡魚寶·李鳳珍暨何女新寶等四名、在桌上放有竹籃一只、上面均係青菜、而籃底搜出毛瑟手槍一支、勃郎林手槍一支、子彈三十三粒、彈夾一只、手溜彈兩個、並在馬白路草屋內續獲同黨江北人李二李進才兩名、又在東京路拘獲李鳳明一名、一併帶入捕房、昨晨解送特一法院、捕房律師請爲羈押、詳查若輩犯案、姜推事質訊一過、諭仍還押、改期再核、又戈登路捕房華探長朱漢坡、前日下午三時四十五分、在勞勃生路梅鄰路附近拘獲盜匪江北人趙惟義、詰悉有毛瑟手槍二支、藏於小沙渡石灰橋草屋居戶同鄉人李大處、馳往拘李、已聞風逃避、當將婦人李潘氏及曹正賓逮捕、搜獲毛瑟手槍一支、子彈五粒、帶入「警局」暫押、趙犯提回捕房、昨晨解送特一法院、推事向趙略訊一過、諭仍還押、改期再核、

魔術團欵案

兩俄犯雖承認 數目不符差十倍

陳述事主購買僞鈔情形查非事實

查明中有兩人實無關係 捕房請庭上先行摘釋

[illegible]

詳查之下 以其中之羅馬尼亞人米海與杭州人鍾旭人、俱非參加該詐欺集團實施騙款者、其餘俄人康台高·脫利的谷夫·波斯人何登及以魔術法演馬戲爲業之河間人劉公海等四名、均屬欺騙要角、昨晨又將若輩押解第一特院、仍由方推事提審、當經捕房律師蔣保廉陳明米鍾兩名查無關係、請求

先予摘釋 即經庭上核准、米海遂自歸去、鍾則尚須作證、仍暫留候、蔣律師旋繼續陳述捕房調查康·脫·何·劉四被告當日向史宗棠騙取日幣之情狀、與日前報載大致相同、惟對於脫利的谷夫上次所供係史向渠購買假鈔票及祗取得史二千八百三十元並無二萬〇八百三千元等詞、經蔣律師聲明、該項供稱絕非事實、而兩萬餘之日幣、則係史向四川路四〇五號

寶康錢莊 購買、由該莊派員送往百樂門飯店四〇三號房間、交由史轉付與被告置入信封、今寶康之送款者亦已傳案備質、至脫利的谷夫在捕房供認所騙之款爲二千八百三十元、其內之二千元、已交給一張姓者取去、此張姓爲誰、據康·何兩被告稱、彼等亦屬相識、但迄尚未弋獲、故本案仍須請予延期、惟金神父路六十三號何登信所搜出之法幣五百二十五元、據查確係與何同住之俄婦所有、其日幣七百二十五元連同脫利的谷夫身畔抄出之款、當屬一部份之原贓、應請分別發還原主、而史與若輩初度會晤之寧波路四十號一〇七號房間、乃係一度啟之洋行、本案發生之後、

今已停閉 奐云云、次由證人鍾旭人證明、彼等欲買日幣、遂介紹於泰山公司、倘成交後可得佣金若干、餘事均不知情、繼由史宗棠·陳金海及寶康莊夥林姓等投案、訴明携日金二萬二千元、赴百樂門飯店、由史交付被告、置入信封、仍還史收執、嗣被告曾經檢點、初未缺少、迨被告等更易信封之後、始發現封內所留盡係廢紙云云、實之被告康台高、供認彼與脫劉兩人騙款不諱、但祗承其數爲兩千八百三十元、脫利的谷夫亦供認數祗二千八百三十元、並滔滔聲述買假鈔票事、何登·劉公海南人所供一切推諉、方推事諭被告等還押、改期下星期二再訊、

有軌電車 撞斃車場夫

開快車未打鈴 經驗不足

司機人張英解訊後收押

北京路朱家莊[illegible]里三十號[illegible]、有二百廿六號[illegible]車夫[illegible]皖人田才寶（四十二歲）及江北人王金山[illegible]有七路有軌電車司機人張英（天津籍）由北車站方面駛[illegible]、致小湖北田才寶[illegible]捕房[illegible]醫院[illegible]因傷重中途斃命、戶[illegible]所候驗、

調往赫德路正明里五十二號將張逮捕、帶入捕房收押、昨晨解送第一特院刑三庭、捕房律師張天蔭起稱、查當時被告開車速度極高、至該處未鳴電鈴、致肇斯禍、況渠開車經驗祗兩個月、請爲延期羈押云云、繼據[illegible]車夫王金山[illegible]

伯仁由我死此恨綿綿

商人妾 殯儀館中 憑棺一慟

本地人周海賊、十九歲、爲靜安寺路中國木器號小主人、近與某商人妾相戀、而周之家長則爲聘某氏女爲妻、周大不願、因此憤然、竟於本月二日服毒而死、殮後寄柩於愷自邇路凱旋路口大華殯儀館、昨日上午十時、該某商人之妾、突至殯儀館、尋至寄柩處、伏棺痛哭、以頭猛撞、號痛無似、時殯儀館職員多人在旁、當將其扶起、勸慰多時、始收淚而去、（乘）

[illegible]

上海會昌洋行經理 各大藥房公司均售

補腦汁

水菓店夥計

愛上奶媽

同居數年 頗多生育

不否認一切·實因貧困

現住海寧路和康里四弄一號蘇州婦人朱張寃元、今年三十五歲、以法定代理人資格、代其所生二歲之子朱蘭寶、延方俊傑律師代理具狀向特二法院民庭對住在法大馬路吉安里九號南通人朱紹林（即朱根林今年三十二歲）提起扶養之訴、據訴狀稱、原告張氏於民國二十年八月間、在法大馬路沈和泰水菓店充奶媽時、被誘成奸、後即實行同居、先後生三子、而長次已夭殤、現存三子蘭寶、係廿六年六月初二日出生、目下張氏又懷孕、將屆分娩、不料被告年來忽萌拋棄之念、對原告母子竟拒絕扶養、原告等不得已、依借債度日、迄今羅掘俱窮、將有斷餐之虞、惟被告對所生之子又屬直系血親、被告均應負扶養義務、且氏又爲無自救能力、而蘭寶亦在襁褓之年、故不僅目前難殖不繼、延殘喘、而小孩將來之教育需款尤殷、爲此依法訴請判令被告一次給付自廿六年八月起至本年七月份止之每月扶養費八十元、與將來之扶養教育費云云、法院據狀、於昨日開庭傳訊、先由原告抱子到案陳述前情後、訊之被告承認與原告張氏同居生子、實因現在環境窮迫、無力扶養等語、經俞推事核詞、諭候改期再訊、

利用機會

專騙求業之人

大飯店名義 掛起招牌 爲匯司捕房所悉

拿獲三犯

廣治卿路近愛多亞路現方建造竣工之大陸飯店、開幕之期已近、其辦事處設在南京路亨達利鐘表號樓上、詎忽有人亦在該處租一房間、冒掛大陸辦事處招牌、在外招搖、專事騙取茶房保證金、每人須付三百元、現被匯司捕房華探長倪武查悉、於前日率領探員先後在北福建路一〇二號拘獲張鴻福（年四十兩人）、北河南路一八〇號拘獲李一青（年二十八常熟人）、帖爛路六十四號拘獲孫月明（即孫富才又名張啓章年二十七甬人）、并抄出大批簿據及印有大陸飯店字樣之文件、查得孫月明對外自稱爲大陸飯店經理、昨日將一干人解往法院訊問、捕房以同黨未獲、請求改期、本月九日再訊、

互爭奥生意

斧傷父子

獲兇手三人

[illegible]

乳岩乳塊

[illegible]

北京路〇胡慶餘堂東首〇餘蔭里內〇

五豐染織廠

勞資糾紛

股東等被控告 共同侵佔 傳訊

起訴理由 [illegible]

照股分派 [illegible]

應得五股 [illegible]

報關行與輪公司

被控追償損失

被告方面否認違約

[illegible]

代帶煙泡 四犯

看守主任被訴

瀆職 李漢呼寃

[illegible]

小姑娘

溜冰流血

昨日下午四時半、永安公司溜冰場內有一近十歲之女孩、足穿冰鞋、在場中學習滑冰、因人多、被軋倒於地、頭破血流、受傷甚重、當經其家屬送往醫院醫治、始知女孩名林曼莉、十歲、廣東人、家住戈登路六百十六弄二十號、

夾底箱藏毒物

獲犯拘押

江陰人張協清、卅六歲、昨日乘坐人力車經過新閘河、擬至輪埠搭輪赴內地、崗捕見彼形色慌張、上前搜查、當在彼之箱子內發現夾底機關、抄出嗎啡及鴉片等毒品、崗捕即將彼拘獲、帶入法捕房、因爲案情尚須偵查、昨解第二特院刑庭、請求羈押、經鄭庭長升座提訊、被告供稱、箱子是朋友劉順振托帶往鄉下、但不知內有機關、更不知內有嗎啡及鴉片等物、請求原諒、庭上核詞、諭令被告收押、改期再訊、

司閣捕

否認入贅 其妻反訴

[illegible]

所謂情人

情而不情

依眾婦人竊囚極惡

[illegible]

鄒差呼痛暴斃

本地人鄒惠辛、廿七歲、在四川路郵局爲郵差、[illegible]（乘）

凡士探案

紫色屋

美國范達痕原著　程小青譯

版權保留 不許轉載

第七章　黑寶石（八六）

（七月二十日星期三下午一時十五分）

凡士止住他說：「韋姆，慢些兒走。你姑且走進來」。他又帶着微笑補充說：「你到裏面來，可以聽得更仔細些。我們也有一兩個問句要問你」。

那僕人不發一言地旋轉身來。他走進會室的時候，臉上現着一種恒怒的神氣。他把水汪汪的眼睛向我們幾個人溜了一周，便靜默地等候發問。

凡士問道：「你担任康汀家的管家多少時候了」？

「將近三年了」。他的答話簡單而嚴冷。

凡士尋思地重複說：「三年了。好。……韋姆，你對於昨夜裏發生的事情有什麼意見」？凡士說着，伸手到衣袋裏去摸他的紙煙匣。

那管家並不抬頭，答道：「沒有，先生，我沒有任何意見。不過這屋子裏沒有什麼事情足以使我驚異。這裏有很多人，都要想排除密司脫格司滿」。

「那末，你可恰巧也是很多人中間一個嗎」？凡士的問句是很隨意的，但他的眼光仍注視着對方。

「我也願意不再瞧見他」。那答語是不假思索而發出的，語聲中也含着怨懟的意味。

凡士繼續問道：「你想還有什麼別的人，對於格司滿康汀，和你有同樣的態度」？

那人仍用嚴冷的語聲答道：「先生，樓上的那位密昔司福洛惠，和伊的兒子密司脫格司滿對於他都沒有好感。我想就是密昔司康汀，也夠受他的累了。伊

黃金大戲院　地址…八仙橋●電話八四一一四●
昨晚客滿　水汀開放
今天日戲　周嘯天　于素蓮　劉斌崑　李君玉　金素琴　張彥堃　三活　坐樓殺惜　捉放　鴻鸞禧（准代打）
今天夜戲　于素蓮　李君玉　周嘯天　李克昌　韓金奎　金素琴　趙志秋　張慶才　本宇宙鋒　失空斬　關虹霓
明天夜戲　鮑月春　于素蓮　金素琴　周嘯天　芙蓉草　李玉君　全部薛平貴與王寶釧
座價　二角　三角六分　四角半　六角半　七角半　九角　一元二角

愛多亞路大世界東　榮記共舞臺　電話八八四五八八〇九
日戲價目　一角　二角　三角　四角　五角　六角
夜戲價目　二角　四角　三角半　四角半　六角　八角
今天日戲　才是雙齣　交關殺搏　李雪枋　王椿柏　王富英　王桂卿　王少樓　毛劍秋　田子文　王桂卿　趙松樵　王少樓　毛劍秋　王椿柏　趙松樵
坐樓殺惜　百涼樓　武松打店　鳳凰山　燕后鬧殿　智取北湖州　路遙知馬力　挑華車　天雨花　趙子龍刀劈五虎
今夜請早　第廿六集　即將開演　第念七集
兩頭飛上通性火舞　李雪枋　藝術性感　十分危險　燒紅蓮寺　四面脫空　飛行無阻　身上發出　奇異光彩　宛如升空　滿院飛騰　愛克司光X飛人

中國大戲院　電話九三五五五　昌興公司
座價　日戲一角七角　夜戲一角　日戲二角　夜戲四角六角
今天日戲　張金高麒王劉于　慧聰素雲春熙文魁宗峽　九十本 華麗緣
今天夜戲　張劉高金于路　王麒麟 童芳 劉韻芳　全本 鎖麟囊　四郎探母
明天夜戲　劉文魁　高百歲　王熙春　金素雯　麒麟童　路凌雲　于宗瑛　方傳芳　刺巴杰　鐵公雞　耳環　游龍戲鳳　方十娘
積極排練　文素臣　注意演期
（注意）每逢星期日開演早場電影

文藝

談自製雪花膏

生利一法

（劍評）

（原料）司替林一磅、炭酸鈉二兩四錢、甘油二兩四錢、香水精一管、水十磅、（用具）鋼精鍋子二隻、火酒爐二隻、玻棒一根、（手續）以上各物均完備後、先以司替林放入鍋內、用文火溶解之、同以炭酸鈉和水入另一鍋煮沸、此時司替林已全部溶化、乃以此炭酸鈉液漸漸加入、隨倒隨攪、同時加熱、倒完後再加入甘油、此時鍋內已成白色糊狀物、再熱十分鐘、（火力勿大）離火候冷、及完全冷卻、加香水精拌勻即成、（裝璜）先至北京路料器店中購鋁蓋玻瓶白隻、（每隻能容二兩每百約價二元）再至望平街印刷所中購現成瓶貼百張、（自印價貴且無現成的美麗現成的每百約三角）一一貼在瓶上、裝入雪花膏便成一件可以應市的化粧品、要是簡便些、可以論磅售給煙紙店及小型百貨商店、（注意）炭酸鈉一定要燒沸方可倒入司替林內、司替林與炭酸鈉的份量愈正確愈好、甘油多少些倒不妨、稍多可使滑潤、惟太多要碎黏性、要是過分少的話、用時要起麵條了、香料份量不拘、惟須於完全冷卻後方可加入、否則一定會發出一種不香不臭難聞的氣息、水份與其太乾、毋寧濕些、冷後如嫌乾、可於未入香料前加入沸水、稍加熱度、即能補救、加香料後、即無法可想、加入甘油後、火不可太大、否則糊狀物大量發酵、冷後便成渣滓了、以上各原料、西藥房均有出售、法幣四大元便可解決、失業人不妨一試、

棉布交易所

傳日內恢復

密切注意

華商業界正

快訊社本埠訊、上海華人棉布交易所經紀人有與日方合作恢復業務之訊、已引起本市華方商業界密切之注意、聞重行開辦之交易所之內容、係由華人出面、而由中日雙方共同投資、如華方從前之棉布經紀人能予以合作、即可開業、大致以棉織品及棉花爲其主要之交易對象、八一三前愛多亞路之中國棉布交易所經營之事業、其爲各方所贊許、祇以去年中國軍隊退出滬區後、即行停業、迄今已數月、前日方曾作復業之企圖、惟以其條件苛刻、華方難於接受、遂作罷論、上星期中興交易所方面有關係之華人、曾設法由洋商辦理復業、惟終爲重慶方面之命令所阻止、

如何使業務發達

商戰白熱下

（案夫）

現代正是商戰在劇烈進行中的時期、任何公司或商店、倘若不能利用種種極合時流的方法來推廣業務、那末便休想在上海的商業市場中站得住足、競爭當然更缺不到、因此須有一種極離奇別緻而另有生面的方法、用以來吸引顧客、經濟實惠、亦是不可或缺的條件、現在把目前所頗合時流的推廣業務的法則、略述如下：

一廉價　把平時售價頗昂貴的貨物、在一定期中以最便宜的賤價售出、此方法比較實惠些、

二摸彩　商店規定凡顧客買物若干、即可摸彩、憑券領獎、如贈品花樣繁多、極能鼓起買客的興趣、效力頗大、

三換銀　商店中的發票、囑買客保存、積滿若干張、即可代替下次購買物件的代價之一部分、或可調換獎券一紙、在日內定某日開獎、若獎號符合、可憑券退貨銀、此種方法的收效不亞於前法、

四命名　拿新出品、放在玻璃櫃中、裝璜精美、並說明這物的功用、徵求各界題名、命名適用者若干人、獎以現金或貨物、在命名前必需買其它物品若干、才能取得命名獲獎的權利、這方法頗能受顧客的注意、收效亦極大、

五猜數　置一透明的玻璃瓶中藏儲以豆、或易以五分十分廿分各種的鎳幣、凡買物若干、便給票一張、命買客寫明所猜之數、投入櫃中、定期揭曉、獎以猜數最近爲得獎、獎以物品或瓶內的輔幣、由此法亦能銷去大部貨物、其它如猜謎文虎、麻雀牌名、徵文等獎等等、不一而足、惟須新奇發噱、情趣盎然、方爲上乘呢、上列各項、只是以經營的方法而言、但我們還是不能忘去主旨兩個字、所謂主旨、就是確保出實的條件、

關勒銘成功史

國產自來水筆首創者

記者想談一談發明最早的國產關勒銘自來水筆的歷史、想讀者一定很願意知道的吧、

關勒銘自來水筆、在以前是很風行的、但這筆的名字有些像外國名、因之錯誤的人實在不少、其實發明這筆的人卻是個道地的中國人、這發明家的姓名也就是關勒銘、

關勒銘是廣東人、幼時曾遊美國、後入國際大學（International College）專學製筆、卒業後、即回國與辦關勒銘公司於上海、當時資本爲十五萬元、全由華僑集股而成立、出品以自來水鋼筆及各種墨水爲主、自來水毛筆、因銷路不佳、僅附帶製作而已、

其後、自來水毛筆的銷路大減、於是專門製造自來水鋼筆、約一年多些、營業忽然增加、尤以南洋群島一帶、更爲一般學生所歡迎、其銷路暢達之最大原因、當然是價廉而物美、蓋所用材料、都是國產、成本很輕、所以售價僅及舶來品一半以上、

關君性沉默、富有毅力、這是他事業成功的最大要素、他十五歲就到美國、即學筆的製造法、到三十歲回國、此十六年中、關君的全副精神、都注於他的事業、並且歸國以後、即出其所學自己創辦工廠、造筆貢獻社會、因此那時的舶來品就大受打擊了、

關勒銘公司創設後幾年、同業的做造者也就很多了、並且又加以相當的研究、使筆尖之書寫能順利、橡皮管之裝水能量多和筆桿外表之美觀等、在在加以改良、如今倣效成功者如最風行的「新民」牌自來水筆、各學校的學生竟至人各一枝了、關君爲國家爭回不少利權、的確是個成功的實業家、（亦王）

吹萬樓日記節鈔（一二五）

金山高吹萬

尋不得、乃云石加皮、故知爲破字、第三句暫捐功行除親下之字、亦久尋不得、遂勉指雜字、余以除難消災稍穩疊、而知女意本不甚難字、必因字不得而勉用、嘗更一問女是否雜字、答非、因字不有、用、問然則但指一同音者可乎、答音亦不有、然則隨便用何法說明之如何、答有疵話不明白、待兒改、因先改除群業、余曰、群業與下句接不上、不若逕作除親業、女云除親業、非兒能做、又云或作新親適、余曰、妥矣、而終未自然也、女又云、末句消災作閒吟好否、余頗實云、好極、可爲定稿矣、乃止、是夜臨睡、又聞槍聲極近、惶急躁避、摸索暗中者良久、纔知在秦山前公路旁之姚姓家、待至槍聲不聞、人聲靜寂、始暫得安眠、人生亂世、可謂苦極、

詩改詩　謙遜　謝不敢

三十日即十二月二日、晴、何少奶奶以寫清所作詩十餘首、經余所改者、置於吾女前、又以未改者一首、亦置女前、寫恭求改削字樣、並問吾女、似此等詩、能學得成否、此皆日間所閱者、至夜扶乩、女至即云、少詩讀、多思親之句、足見孝心、前未聞少能吟詠、欲芬改、如何敢當、本芬不知詩、現初學作、信口而出、非可稱詩、只山歌而已、承問詩學得成否、以少之聰慧勤學、必能有成、凡何少奶奶之所問、蓋無一不答也、而其實又極得體、亦可見吾女之賢而有文矣、蓋何少奶奶之母居張堰、少奶奶則在五區、倉卒而逃、各不聞信、時中時時及之、故吾女所其多思親之句、足見孝心也、女又云、父詩四豪韻不好步、或作和、是否只須一韻、不必原字、余曰、但作和詩、而非步韻、本可隨便、即非一韻、亦無不可、按所謂四豪韻詩、即余所作揮淚一題也、女又云、每夜扶乩時、步小詩一、可勿誤功課、又稱稍住、知女復將作詩矣、並知女之詩、皆作於扶乩時數分鐘間、從不誤及其念佛功課、其詩學之純熟、乃如此耶、少頃復扶、女即寫詩云、幾處傷離共一心、零風斷雨暗黯侵、田夫野老談時事、聽來無不是危音、余曰、詩好、然第四句失諧矣、可改傾聽都來危苦音如何、女云兒亦已覺、改傾聽無非危苦音、上句田夫或作閒同、余曰、更好矣、遂定稿、女又云、兒思步一好句、須用心細作、恐誤念佛、隨意做、無好句、又云念佛去、即止、十一月初一日即十二月三日、晴、是夜臨睡、又聞鼓聲、槍聲至

編輯室

關於「我如何獲得職業」與「我如何失了職業」特輯，決定於七日在本欄擇尤披露，此項徵文稿件，即日起停止收納。

靜安寺路
上海新市場開幕
市民前往參觀五萬人

靜安寺路慕爾鳴路口上海新市場、於昨日舉行開幕典禮、計到來賓虞洽卿・林康侯・袁履登・奚玉書・許曉初・周邦俊・江一平・張德欽・李文杰・陶樂勤・陳濟成・張一麐・曹志功・屠開徵・朱麗陶・顧文生・葛福田等、影星袁美雲等、亦均翩然蒞止、各界市民前往參觀者、摩肩接踵、尤形擁擠、前後不下五萬餘人、由上海救濟難民兒童教養院派童軍維持秩序、備極盛況、二時開始、在雙簧樂隊奏樂聲中、首由虞洽卿舉行升旗禮、全場肅立致敬、次爲袁履登・林康侯揭幕、將二門幕布徐徐揭起、掌聲如雷、旋爲女明星及坤伶剪彩、在大門口舉行、推由袁美雲・談瑛兩女士爲代表、銀剪起處、彩帶飄飛、此時萬頭蠕動、狀至熱烈、靜安寺路幾途爲之塞、上海新市場情形、准江蘇救濟會之請、在場內設立書畫展覽助賑會、亦於昨日同時開幕、會期一星期、時間爲每日上午九時至下午五時、陳列書畫千餘件、均係名貴作品、售款所得、悉充救濟經費、

債　回跌

北幫突吐售

統一公債昨晨暫開市後、因北幫大二十號戶忽然傾售、價乃動回跌、結果各降[illegible]、九六公債未動、

債別	最後價	較昨漲跌
統一丁種	四八・六五	跌〇・三五
九六公債	未開出	

貼・現・低

[illegible]

現金回升五元半

英・純・金・復・轉・漲

現金始亦暗盤、繼英純金回漲、而變動微小、當日僅四元差度、廣帮傾進幾近千兩、而金號頗有供意、頭寸未感短少、各方人心穩中帶堅、交易上午約九百兩左右、下午僅百五十兩、英純金復漲起四辨士半、每盎斯升至七磅八先令十一辨士、

現金市價

[illegible]

五匯變動已小

英美匯內外俱平　過程中一度現微硬

[illegible]

中央掛牌　匯豐掛牌　英匯　美匯

[illegible]

時報緊要分類

1　本欄短行廣告，每行十六字，每天刊費實價一角五分，四行起碼。（四行六角．五行七角五分．多則類推．）
1　如有出租，召頂，出讓，聘請，徵求，拍賣，聲明，謀事，營業，招生等事件，登載本欄廣告，最爲相宜。
1　收件處，三馬路望平街時報館分辦事處。

▲遺失▼

遺失出入證　[illegible]

遺失圖章　[illegible]

遺失聲明　[illegible]

遺失存單聲明作廢　[illegible]

遺失聲明　[illegible]

▲聲明▼

牛進南緊要聲明　[illegible]

▲分租▼

餘屋分租　[illegible]

棉紗漲二至十元

實銷益見暢旺

[illegible]

棉・績・張

碼頭到貨不多

現貨棉花、碼頭上到貨不多、計通州花到一千二百包、價開六十五元到六十五元八角、[illegible]

外幣市價

[illegible]

海外銀市及互匯

[illegible]

港匯

[illegible]

米市續疲　本銷較活

[illegible]

客秈不振

[illegible]

粉銷不動

[illegible]

三行派員在交換所
辦理同業收付
外商銀行加入不確

上海市銀行業同業公會聯合準備委員會所屬之票據交換所、除辦理各銀行之票據交換外、其代收款及其他之業務、實行以來、頗收成效、[illegible]中中交三行[illegible]、今中中交三行爲便利同業起見、自本月一日起派員赴交換所、辦理同業收付事宜、[illegible]外商銀行加入交換所[illegible]、[illegible]

中西股票

[illegible]

田力球

今日星期日下午二時起計打十七盤

前八盤
1 后蘭多　2 普登巧　3 爾加　4 歐蘭加　5 奧拉沙　6 加拉地

後八盤
1 安杜利　2 古禮地　3 亞爾培地　4 泰寶達　5 拉摩司　6 沙薩門地

1 后蘭多　奧拉沙
2 加拉地　亞爾培地
3 爾加　古禮地
4 歐蘭加　沙薩門地
5 泰寶達　安杜利
6 拉摩司　普登巧

逸園　亞爾培路

今日下午二時半起賽　●風雨無阻●　●務請早臨●

下期大賽・星期三（十二月七日）下午五時半
下期大賽・星期四（十二月八日）下午五時半

電話七一四五〇八

南京 今天日夜獻映 二時半 五時半 九時 歐戰哀情大悲劇 "Three Comrades" 羅勃泰勒 瑪格麗蘇利文 生死同心

大光明 今天隆重獻映 二時半 五時半 九時 "ALEXANDER'S RAGTIME BAND" 樂府滄桑 鐵寶九霄

大上海 今天起日夜獻映 二時半 五時半 九時 頑皮小姐 金蕙漱 "RASCALS" 流浪公主 及西浦風光！流浪群色春！野姑娘爭逐！ 羅賓漢

國泰 今天起日夜開映 三時 五時半 九時 今晨十時半加映一場 彼得勞雷 MR. MOTO'S GAMBLE 大偵探穆托 丁香花開

麗都 今晨 狄斯耐氏第一部五彩長片卡通 白雪公主

仙樂 舞宮（今）（日）下午四時半至七時 交際茶舞 不備舞侶 茶舞晚統有名貴表演 ●紅星總匯◆

光陸 今天日夜開映 三角五角七角 破天荒第一部五彩卡通 狄斯耐氏心血結晶 白雪公主 "Snow White & 7 Dwarfs" 是每一個兒童的大恩物

巴黎 今天四場 二角四角六角 六支名歌曲 兩種足趾舞 秀蘭鄧波兒 小村姑 今晨十點半本片加一場

金城 今天日夜三場開映 胡蓉蓉 舒秋霞 龔稼農 主演 張石川 歌兒救母記 滑稽卡通 座價

新光 今日獻映 華新公司鉅片 王人美 離恨天 導演張善琨

卡爾登 今日上午十時開映 五彩卡通大會（與前不同）座價 啓事 明天日場開映 獸國女皇

浙江 潛德與勃林（合演） 潛艇第一號 施放魚雷 轟中巡艦 頓時波浪千丈 旗艦出動 擊沉潛艇 倏時翻江倒海

新新屋頂花園 門票一角買一送一 平劇 江笑笑 鮑樂樂 胡松 必本 趙奇奇 趙長松 紹興文戲 石仲化 趙中山

平韓閣筆記 每部大洋八角 有正書局啓

運動場

今日節目

滬聯足球甲組 東・塞・萊 出馬

▽友誼賽一場

籃球 中華錦標

▽僑光杯十場

▽友誼賽一場

小球 十場角逐

▽印聯盃七場

▽友誼賽一場

[illegible]

史考托杯・足球初賽

二比〇淘汰划船 東華晉陞一級

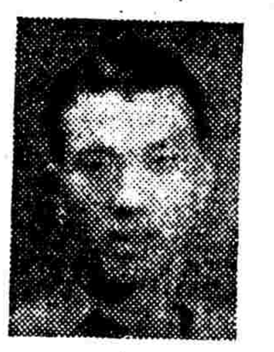
～～陣容尚須整頓後衛不甚保險～～

董小培云・衆譽賜左翼爲佳

（時報專訪）東華昨與划船作史考托杯初賽、划船固美人渾喜、東華亦不如理想之佳、賈幼良頗爲活躍、徐困豈見穩健、前鋒頗用沈士彥、盤衡尚佳、允稱後起之秀、或云、上次戰法商、若用沈氏、至少可成和局、划船右前衛希倫、鶴立雞群、（此人曾任天津埠際代表）兩衛及右翼實力、餘平平、守門最劣。

膠州公園及滬聯足球會門檻甚精、特用竹籬將公園一分爲二、看足球者須另以五角購券入場、完全生意眼、送錢球迷逐千餘人、淮措油者、觀衆當在二千以上。

雙方陣容同昨日時報所載、（左圖爲沈士彥）



[illegible]

東華逆風、先攻開始、球爲划船所封、中鋒陶特射門、竟成野球、飛入孤軍營內、（膠州公園前有憲兵營、後有孤軍營）、仍蒯原球換球踢一分鐘、一次丁兆成擋入、阻欣角球、划船左翼史密斯開來甚佳、但被其他四鋒錯過良機、旋徐承勛失足、史密斯近射、又告偏出、東華反攻、沈士彥傳萬象華、萬失良機一次、至十五分鐘時、賈欲挑起頂球傳中、賈幼良底線擊球皮、吳炳浩在底線祭起左足、勾得恰到好處、球由上面橫木彈進網中、划船既失一球、元氣大傷、三十一分鐘時、羅因困達雲持球行過四步而罰任意球、仍無所獲、上半時終、易地再戰、划船東華各盡攻守能事、東華攻門機會尤多、但可逆而皆不進、且培蒂犯手球、數麟經十二碼亦未罰進、又是一個三十一分鐘、（其實父已）、沈士彥施遠射、輕輕往高一挑而入、划船守門高特金飯桶、接而復失、又輸一球、東華既以二對零淘汰划船、昇高一級、但陣容尚須整頓、後衛不甚保險、又前鋒方面、據董小培云、萬象華以踢左翼爲佳也

海・外・運・動・場

倫敦扈三娘 美國李惠堂。

他說：喫足球飯勿是生意經

今年、中國武將在海外享大名的確乎不少、老牌許承基、新牌金山、旗牌扈三娘都是、提起扈三娘有人還不熟悉、其實就是那位生長在倫敦的中國網花屬意姑娘（Hohing）她最近被英國草地網球協會列爲全英十二女豪傑之一、論她年紀不過十七歲、身高不過四呎六吋、也非大塊頭、何以如此凶呢、有人解釋她是梁山泊好漢一丈青扈三娘的嫡傳弟子也、記得兩年前扈三娘乳臭未乾、在公開串打賽中、居然氣餒百丈、英國三十歲老娘、一個細她手裏、於是名氣大彰、錦標在握了、當時上海開全運會、女網錦標爲山內王春菁王春葳搖去、兩姊妹大名久已不聞、目下滬上大將魏麥谷魏祖同、雖然也很厲害、勿知碰着扈三娘阿吃得消。

文武全材

「美國李惠堂」雷蒙魏特（Raymond White）、廿一歲的大學生罷了、然而他踢幾脚陰陽怪球、當者都要披靡、給他起個綽號叫「白虎星」、本年他替豐賽堡海賊隊效力、足球季終了、領賞一萬五一百廿二分、無人能及、往常大凡在運動場上稱巨靈神的、在課堂上必是蠻牛蠢貓、但此君竟是學藝俱優、文武全才、領了賞金、定明年一月渡英到牛津大學攻讀法律博士學位了、有人挽留他繼續賣球的、他憤然道、「吃足球飯勿是生意經、總要好好叫討個出身、再向我嘮哩嘮囌、一萬五千金還你。」

美女潛艇

美國加州梅因城、有位考來旗女生、名叫露絲苑兒（Ruth Kahl）、她最近創造了一項水底游泳空前紀錄、計入水二分鐘、一口氣划程三百零三呎、這把原來紀錄英國阿奈度森所造的一五一呎六吋、擠得老遠了、苑兒現年十八、據說水面游泳學不成、故而水底下功夫、料不到會出冷門的、來年可望打破男子所造之三四三呎紀錄、一般人對於這個奇材、覺得再冠以「美人魚」「美人鱉」等名目、未免太落伍了、爰擬議決、尊之曰美女潛水艇

女裁判員

足球一門、原是爺們的玩意、娘們向沒份兒、現在英國女人「辣勿里」、此後球員要聽娘兒指揮如意了、開天闢地者、是英倫維多利亞大戲院金髮歌女香萊德、據自述、她「一眼眼大辰光、就對足球歡喜得來」、現下既不能出場比賽、所以退而投考裁判員一職、足球協會諸公開訊、大鋸眉頭、因爲事實上足球比賽裁判員規例中、並無「不准女子充任」一條、只好由她、給以「裁判員捧徑」一冊、熟讀之後、准其與試、該女自稱包可及格（楨）

◇學府新聲◇

駱駝苦

傻駱駝用硬功 教務處下殺手 （二）傻童

交既待畢胖教授打開破包皮、取出一疊卷子來、看着卷子上的名字和分數、喊、「張三、七十八」、將卷子遞給張三、喊、「李四、八十二」、將卷子遞給李四、一課堂的蒼蠅・蚊子「噤若寒蟬」的聽胖教授報告分數、非但留意自己、並且留意別人、尤其留意幾個女同學、一課堂的蒼蠅・蚊子、「兎起鶻落」的接着胖教授發下來的卷子、分數多的、對着卷子上胖教授手寫的阿拉伯數字、嘻開着口傻笑、擧頭四顧、看看前後左右的人、有沒有不曾看到這榮譽的阿拉伯數字、分數少的、對着卷子、眉毛眼睛鼻子皺在一起的發狠、有意無意將手掩住卷子上、恰巧將那胖教授手寫的阿拉伯數字遮掉、低頭四顧、看看前後左右的人、有沒有在注意這不榮譽的阿拉伯數字、不論分數多的、分數少的、對於胖教授在卷子上所批的阿拉伯數字、全很注意、對於胖教授在卷子上所批的批語、全沒有用眼睛去瞄過、胖教授是著名的「百批大王」、反正總是批不批好的。

成績不好非戰之罪

還沒有發着卷子的人、全是噤若寒蟬的等聽胖教授報告分數、已經發着卷子的人、成績好的、希望從談話中在傍人面前顯現出他的好成績來、成績壞的、希望從談話中表示他的成績不好是非戰之罪、而爲胖教授批改得不公平、不論成績好的、成績壞的、一拿到卷子、便又得在課堂裏騷然叫、忙忙然飛了、胖教授發還的卷子愈多、課堂裏叫的聲音愈響、飛的也愈忙、等到胖教授將全課堂六七十本卷子發完、又恢復到方才「課堂嘯」的形勢了。

怕他賠子再會變狗

這一回「課堂嘯」的形勢、其來以漸、所以胖教授還沒有受到十分的激刺、依然照了原來的計畫進行說「批語看過了以後、大家將卷子交上了、我替你們將分數登記上簿子去、」成績壞的、聽說分數要登配到簿子上去、頗有點躊躇、騙呢、忙忙地、商量對付之策、成績好的、聽得一聲令下、便趕快「波斯獻寶」般將卷子獻上講桌去、這好分數只要一登配到簿子上、便生了根、可不怕他「賠子再會變狗」了、（未完）

▽…昨賽結果

▼…中校戰績

美女壘球表演 小挫於滬隊

[illegible]

籃圈圈裏

◉陶紹生昨與許家文結婚、體育界人到者甚多、新郎新娘取人釘人制、內心愉快見於外表、新郎今年念四、新娘則二十歲、皆上海人、介紹人平四喜大吃豆腐、電影界之韓蘭根亦登座上嘉賓。

◉西青尚有開賽、各隊均在拉角之中、關錦麟云、智云、將仍打白樂門也、但周達雲・陳學崇・蔡演雄・梁國權將打華紹、百樂門尚有潘念華・許文奎・張嘉燮等健將加入、章文元云、「我或打泰山或做裁判、泰山有梁國權・余郁子」云、宋啓後云「啓昌（與照相館有歐關[illegible]

◉中國照相館可以中國籃球隊名義加入西青、五味齋可用五味名義、

◉戴昌齡體重達三百磅、小腿血管外漲、不以爲意、

◉熱心網球之陳其浩云、（余於今午（按卽昨午）乘德輪由港抵申、舟次獲識美國女子軟性壘球隊員多人、中流容與、頗不寂寞、今日（按卽昨日）午後三時、伊等在逸園表演、雖棋輸一着、屈服於雙方[illegible]

◇葡軍慘敗◇

[illegible]

友誼籃球 友聯勝巨人

昨日友誼籃球、友聯戰西青巨人隊於西青籃球房、開賽後、因實力懸殊、局勢一面倒、上半時結果成廿六對八、友聯佔先、下半時友聯乃大爲放鬆、以致雙方有投必中、結果以八十五對六十大勝巨人、雙方獲分如此鉅大、足徵均疏於防守、雙方陣容如後、

[illegible]

飲食須知（五十）

兒童需要熱量

社會問題、兒童之榮養代謝、亦可照前述之方法計算、但兒童較成人需要更多熱量、年漸長、所需熱量亦漸減、實際兒童之新陳代謝較成人究高若干、頗不易用上表計算、又其需要熱量較成人究多幾許、亦不易用熱量表出、兒童之活動力最旺盛時、大約自六歲時起、但兒童雖在坐時、手足仍不肯安靜不動、故在六歲以前、亦仍極其活動、在吃乳時、最合適之食餌、爲母乳、母乳少、不夠吃時、可應用乳母或用牛乳以補充其需要熱量、次再談各主要滋養質之需要量、

各滋養質之需要量

蛋白質（含氮化合物）之需要量 蛋白質（含氮物質或氮）之每日需要量、由個人、年齡、榮養狀態、習慣等而異、故欲正確指出各個人之最大需要量、及最小需要量、頗不容易、

人之身體組織、水占七八——八〇%、尚餘二〇——二二%、則爲固質、此固質之約八五%、爲蛋白質、在化學上、此蛋白質、係作膠質狀之「波里白布几特」（Polypeptids）蛋白質係由十六

▽…中青結果

▽…新六盃乒乓結果

電話室

[illegible]

上海第十二期特別賽馬成績

[illegible]